

SERVICES

службы

БАНК • BANK

cashier

[kəʃiə]
кэшиэ
кассир

window

['windəʊ]
уиндоу
окошко

customer

['kʌstəmə]
кэстэмэ
клиент



counter

['kaʊntə]
каунтэ
стойка

leaflet

['li:flət]
ли:флэт
буклет

paying-in slips

[,peɪɪŋɪn'slɪps]
пэйинг ин слипс
платёжные
бланки

account number

[ə'kaʊnt, nʌmbə]
экаунт нэ́мбэ
номер счёта

cheque

[tʃek]
чек
чек

chequebook

['tʃekbʊk]
чэкбук
чековая книжка



stub

[stʌb]
стаб
корешок квитанции

amount

[ə'maʊnt]
эмаунт
сумма

signature

['sɪgnətʃə]
сигнэчэ
подпись



bank manager

[bæŋk'mænɪdʒə]
бэ́нк мэ́ниджэ
менеджер банка

ABC	COUNTRY	CURRENCY WE SELL	WE BUY
A-B	Australia	Dollar	1.4036 1.74
C	China	Yuan	9.214 12.0
D-F	East Carib.	Dollar	3.7042 5.16
G-I	Hungary	Forint	272.78 360.
J-L	Japan	Yen	116.40 144.
M	Maldives	Rufiyaa	23.148 29.1
N-P	New Zealand	Dollar	1.7257 2.20
Q-S	Russia	Rouble	39.625 52.6
T	Thailand	Baht	43.128 55.1
Z	USA	Dollar	1.4783 1.83

exchange rate

[ɪks,tʃeɪndʒ'reɪt]
иксчэйндж рэй́т
обменный курс



credit card

['kredit,kɑ:d]
крэ́дит ка:д
кредитная карточка



coin
[kɔɪn]
койн
монета

money
['mʌni]
мáни
деньги

note
[nəʊt]
нóут
банкнота



gold bullion
[gəʊld'buːlɪən]
гóулд бóулиэн
золотой слиток



bureau de change
[bjʊərəʒəʊdə'tʃeɪndʒ]
бью́эроу дэ чэйндж
обменный пункт



stocks
[stɒks]
сток
ценные бумаги

key pad
['ki:pæd]
кí:пэд
клавиатура

cash machine
[kæʃmə'ʃi:n]
кэш мэ́шí:н
банкомат



screen
[skri:n]
скри:н
экран

card slot
[kɑ:d'slɒt]
ка:д слот
прорезь для карточки



traveller's cheque
['trævləz,tʃek]
трэ́влэз чек
дорожный чек

ФИНАНСЫ • FINANCE



financial advisor
[faɪ,nænsjələd'vaɪzə]
фáйнэ́ншл эдвáйзэ
финансовый консультант



stock exchange
[,stɒkɪks'tʃeɪndʒ]
сток иксчэйндж
фондовая биржа

share price
['ʃeə,praɪs]
шээ прáйс
цена акций

stockbroker
['stɒk,broʊkə]
стóкброукэ
биржевой маклер

ГОСТИНИЦА • HOTEL

ВЕСТИБЮЛЬ • LOBBY

pigeonhole

['pɪdʒənheɪl]

пиджэнхоул

ячейка для корреспонденции

receptionist

[rɪ'sepʃnɪst]

рисэпшист

портье

**room key**

[ru:m'ki:]

ру:м ки:

ключ от номера

guest

[gest]

гэст

постоялец

counter

['kaʊntə]

каунтэ

стойка регистрации

reception

[rɪ'sepʃn]

рисэпши

ресепшен

porter

['pɔ:tə]

пó:тэ

носильщик

trolley

['trɒli]

трóли

тележка

luggage

['lʌdʒɪʒ]

лáгидж

багаж

**doorman**

['dɔ:mən]

дó:мэн

швейцар



manager on duty
[ˌmænɪdʒəɪn'dju:ti]
мэниджэ он дью:ти
администратор



room number
[ˌru:m'nʌmbə]
ру:м нэмбэ
номер комнаты



lift
[lɪft]
лифт
лифт

НОМЕР • ROOMS



single room
['sɪŋɡl,ru:m]
сингл ру:м
одноместный



double room
['dʌbl,ru:m]
дабл ру:м
на двоих



twin room
['twɪn,ru:m]
туын ру:м
с двумя кроватями

ОБСЛУЖИВАНИЕ • SERVICES



maid service
['meɪd,sɜ:vɪs]
мэйд сё:вис
горничная

breakfast tray
['brekfəst,treɪ]
брэкфэст трэй
поднос с завтраком



room service
['ru:m,sɜ:vɪs]
ру:м сё:вис
обслуживание
в номер



laundry service
['ləʊndri,sɜ:vɪs]
лò:ндри сё:вис
прачечная

СРЕДСТВА СВЯЗИ • COMMUNICATIONS

ПОЧТА • POST OFFICE

postal worker
[ˌpəʊstəlˈwɜːkə]
пóустэл вѐ:кэ
почтовый работник

customer
[ˈkʌstəmə]
кáстэмэ
клиент

window
[ˈwɪndəʊ]
у́индоу
окошко



scales
[skeɪlz]
скэ́йлз
весы

counter
[ˈkaʊntə]
кáунтэ
стойка

post office
[pəʊstˈɒfɪs]
пóуст óфис
почтовое отделение



package
[ˈpækɪdʒ]
пэ́кидж
бандероль

greetings card
[ˌgrɪːtɪŋzˈkɑːd]
грí:тингз кá:д
поздравительная
открытка



mailbag
[ˈmeɪlbæg]
мэ́йлбэг
сумка почтальона



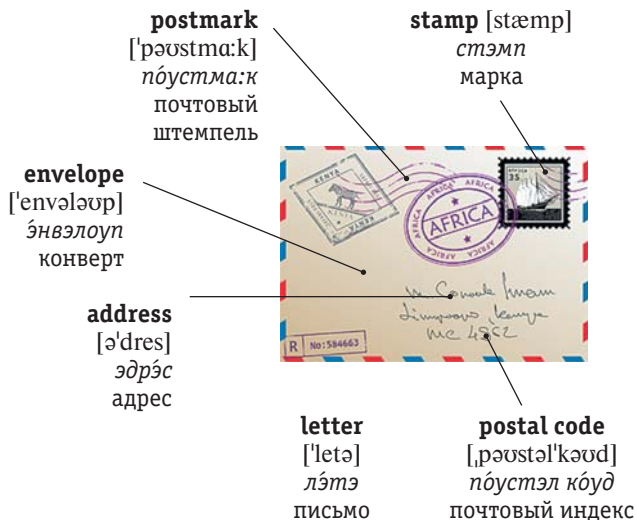
postbox
[ˈpəʊstbɒks]
пóустбóкс
почтовый ящик



courier
[ˈkʊrɪə]
кúриэ
курьер



postman
[ˈpəʊstmən]
пóустмэн
почтальон



ТЕЛЕФОН • TELEPHONE

handset ['hændset]
хэндсэ́т
трубка

keypad ['ki:pæd]
кí:пэ́д
клавиатура

answering machine
[ˌɑ:nsəriŋməʃi:n]
á:нсэ́ринг мэ́шí:н
автоответчик



cordless phone
[ˌkɔ:dli:s'fəʊn]
кó:длís фóун
беспроводной
телефон

base station
['beɪs,steɪʃn]
бэ́йс стэ́йшн
база



telephone box
[ˌtelɪfəʊn'bɒks]
тэ́лифóун бокс
телефонная
будка



video phone
[ˌvɪdɪəʊ'fəʊn]
víдиóу фóун
видеотелефон



SIM-card
['sɪmka:d]
сím кá:ð
сим-карта



stationary telephone
[ˌsteɪʃənri,telɪfəʊn]
стэ́йшэ́нри тэ́лифóун
телефон



mobile phone
['məʊbaɪl'fəʊn]
мóубáйл фóун
мобильный
телефон

ЧРЕЗВЫЧАЙНЫЕ СЛУЖБЫ • EMERGENCY SERVICES

СКОРАЯ ПОМОЩЬ • AMBULANCE



ambulance

[ˈæmbjʊləns]

эмбьюлэнс

машина скорой помощи



**resuscitation
ambulance**

[rɪˌsʌsɪˈteɪʃnˈæmbjʊləns]

рисаситэйшн эмбьюлэнс

реанимобиль



oxygen mask

[ˌɒksɪdʒənˈmɑːsk]

оксиджэн ма:ск

кислородная маска

defibrillator

[diːˈfibrɪləɪtə]

ди:фйбрилэйтэ

дефибриллятор



neonatal incubator

[niːəʊˌneɪtəlˈɪnkjuːbeɪtə]

ни:оунэйтл ынкьюбэйтэ

неонатальный инкубатор

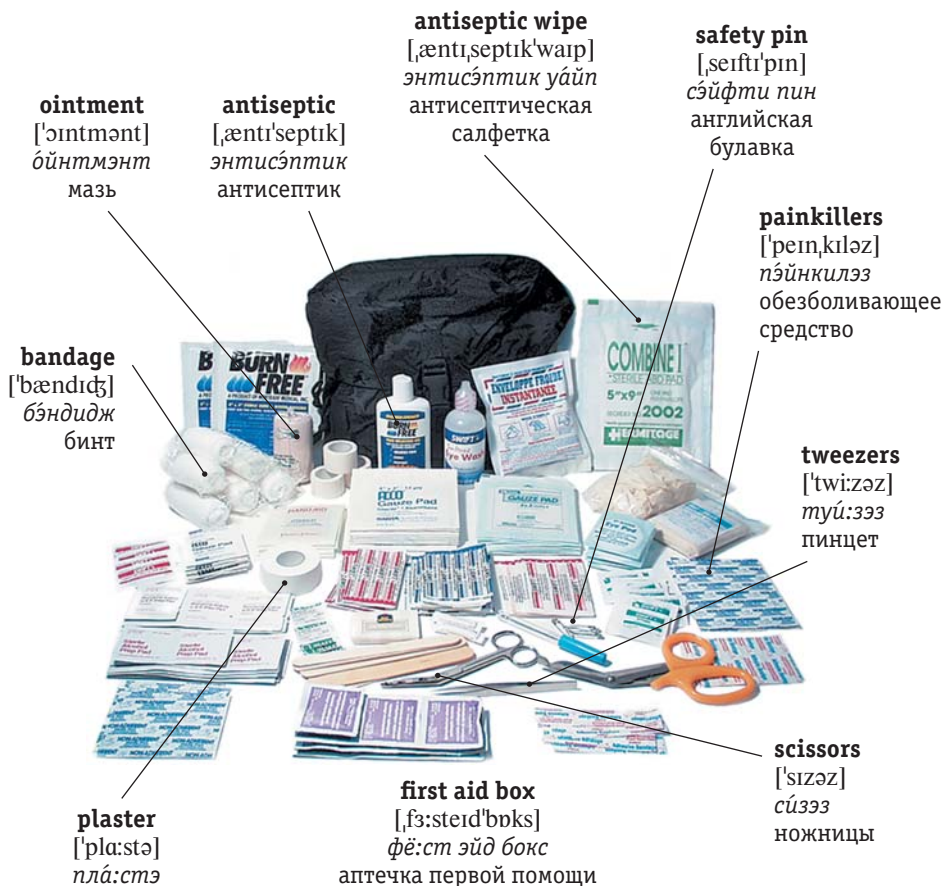


paramedic

[ˌpærəˈmedɪk]

пэрэмэдик

фельдшер

ПЕРВАЯ ПОМОЩЬ • FIRST AID


adhesive tape
[ədˌhɪːsɪvˈteɪp]
эдхú:сив тэйп
лейкопластырь



syringe
[sɪˈrɪndʒ]
сириндж
шприц



stretcher
[ˈstretʃə]
стрэчэ
носилки

ПОЛИЦИЯ • POLICE



accident
[ˈæksɪdənt]
э́ксидэ́нт
авария



victim
[ˈvɪktɪm]
в́иктим
потерпевший



witness
[ˈwɪtnɪs]
у́йтнис
свидетель



police station
[pəˈliːsˌsteɪʃn]
пэ́ли:с стэ́йшн
полицейский участок



police car
[pəˈliːsˌkɑː]
пэ́ли:с ка:
полицейская машина

lights
[laɪts]
ла́йтс
проблесковый
маячок

siren
[ˈsaɪəɾən]
сáйэ́рэн
сирена

criminal
 ['krɪmɪnəl]
 крiминэл
 преступник



fingerprint
 ['fɪŋgəprɪnt]
 фiнгэпринт
 отпечатки пальцев



prison guard
 [ˌprɪzn'gɑ:d]
 призн га:д
 тюремные охранники



cell
 [sel]
 сэл
 камера



criminal record
 [ˌkrɪmɪnəl'rekɔ:d]
 крiминэл рэко:д
 криминальное досье



photofit
 ['fəʊtəʊfɪt]
 фoтoфoуфит
 фоторобот

suspect
 ['sʌspekt]
 сáспэкт
 подозреваемый



prison
 [prɪzn]
 призн
 тюрьма

ПОЖАРНАЯ КОМАНДА • FIRE BRIGADE

boom
[bu:m]
бу:м
стрела крана

cradle
[kreɪdl]
крэйдл
люлька



fire
['faɪə]
фáйэ
пожар

smoke
[sməʊk]
смóук
дым

water jet
['wɔ:tədʒet]
уó:тэ джэт
водомёт



helmet
['helmit]
хэлмит
каска

hose
[həʊz]
хóуз
брандспойт



cab
[kæb]
кэб
кабина

fire engine
['faɪə,ɛnʃɪn]
фáйэ энджин
пожарная машина

ladder
['lædə]
лэдэ
пожарная лестница

fire fighters
['faɪə,faɪtəz]
фáйэ фáйтэз
пожарные

fire escape
[ˌfaɪə'skeɪp]
фáйэ искэйп
пожарная
лестница



fire alarm
['faɪə,ɪlə:m]
фáйэ элá:м
пожарная сигнализация



fire extinguisher
[ˌfaɪəks'tɪŋgwɪʃə]
фáйэ икст'ингуишэ
огнетушитель



axe
[æks]
экс
топор



hydrant
['haɪdrənt]
хáйдрэнт
гидрант



smoke alarm
['sməʊkə,ɪlə:m]
смóук элá:м
дымовая
сигнализация



fire station
 ['faɪəsteɪʃn]
 фáйэ стэйшн
 пожарная часть



jumping sheet
 ['dʒʌmpɪŋ,ʃi:t]
 джáмпинг ши:т
 спасательное
 полотно



sand
 [sænd]
 сэнд
 песок



**respiratory
 apparatus**
 [ˌrespə'reɪtɪ,æpə'reɪtəs]
 рэспэрэтри
 эпэрэйтэс
 дыхательный аппарат



fire hose
 [ˌfaɪə'həʊz]
 фáйэ хóуз
 пожарный рукав




fire helicopter
 [ˌfaɪə'helɪkɒptə]
 фáйэ хэликоптэ
 пожарный вертолёт



emergency exit
 [ɪ,mɜ:ʤənsɪ'egzɪt]
 имэ:джэнси эгзит
 пожарный выход



fireboat
 [ˌfaɪə'bɔ:t]
 фáйэбоут
 пожарное судно



**службы sluzhby
services**

экстренные службы *ekstrenniye sluzhby* • emergency services

скорая помощь *skoraya pomoshch'* • ambulance



автомобиль скорой помощи *avtomobil' skoroy pomoshchi* | ambulance

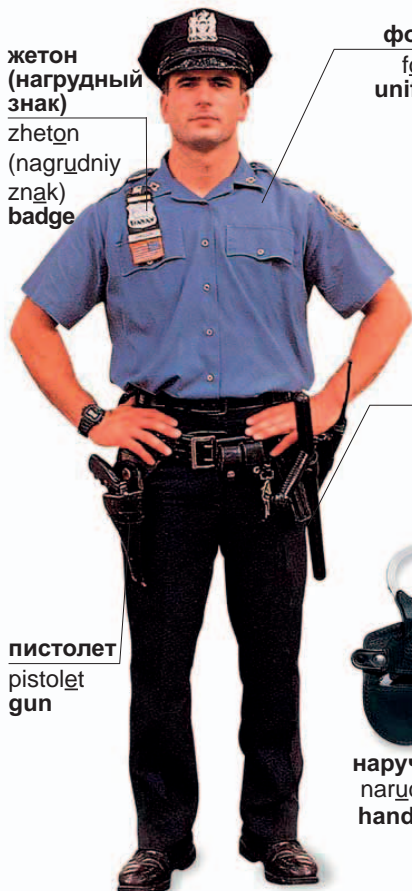


НОСИЛКИ
nosilki
stretcher

парамедик *paramedik* | paramedic

полиция *politsiya* • police

жетон
(нагрудный
знак)
zheton
(nagrudniy
znak)
badge



пистолет
pistolet
gun

форма
forma
uniform

сирена
sirena
siren

проблесковый
маячок
probleskoviy
mayachok
lights



полицейский автомобиль
politseyskiy avtomobil'
police car

дубинка
dubinka
nightstick



наручники
naruchniki
handcuffs



полицейский участок
politseyskiy uchastok
police station

полицейский *politseyskiy* | police officer

словарь *slovar'* • vocabulary

инспектор
inspektor
captain

подозре-
ваемый
podozrevayemiy
suspect

жалоба
zhaloba
complaint

арест
arest
arrest

преступление
prestupleniye
crime

нападение
napadeniye
assault

расследо-
вание
rassledovaniye
investigation

полицейская
камера
politseyskaya
kamera
lockup

детектив,
сыщик
detektiv,
syshchik
detective

отпечаток
пальца
otpechatok
pal'tsa
fingerprint

кража со
взломом
krazha so
vzломom
burglary

обвинение
obvingniye
charge

пожарная бригада *pozhar'naya brigada* • fire department



пожар *pozhar* | fire

дым
dym
smoke

шлем
shlem
helmet

пожарный рукав
pozhar'niy rukav
hose

спасательная
люлька
spasatel'naya
lyul'ka
cherry picker

струя воды
struya_vody
water jet

пожарные
pozhar'niye
firefighters

вылет лестницы
vylet lesnitsy
boom

лестница
lesnitsa
ladder

кабина
kabina
cab



пожарная часть
pozhar'naya chast'
fire station



пожарный выход, пожарная
лестница
pozhar'niy vykhod, pozhar'naya lesnitsa
fire escape



пожарный автомобиль
pozhar'niy avtomobil'
fire engine



дымовой
извещатель
dymovoy izveshchatel'
smoke alarm



пожарная
сигнализация
pozhar'naya signalizatsiya
fire alarm



топор
topor
ax



огнетушитель
ognetushitel'
fire extinguisher



гидрант
gidrant
hydrant

Мне нужна полиция / скорая
помощь.
Mne nuzhna politsiya / skoraya
pomoshch'
I need the police/ambulance.

Пожар по адресу...
pozhar po adresu...
There's a fire at...

Произошёл несчастный
случай.
proizoshol neschas'niy
sluchay
There's been an accident.

Вызовите полицию!
vyzovite
politsiyu!
Call the police!

банк bank • bank

клиент
klyent
customer

окно
okno
window

кассир
kassir
teller



рекламные листовки
reklamniye listovki
brochures

стойка
stoyka
counter

бланки квитанций о внесении на счёт
blanki kvitantsiy o vneseniyi na shchot
deposit slips

дебетовая карточка
debetovaya kartochka
debit card

корешок
koreshok
stub

номер счёта
nomer shchota
account number

подпись
podpis'
signature

сумма
summa
amount



менеджер банка
menedzher banka
branch manager



кредитная карточка
kreditnaya kartochka
credit card



чековая книжка
chekovaya knizhka
checkbook

чек
chek
check

словарь slovar' • vocabulary

сбережения
sberezheniya
savings

ипотека
ipoteka
mortgage

платёж, взнос
platyozh, vzos
payment

внести деньги на счёт
vnesti den'gi na shchot
deposit (v)

текущий счёт
tekushchiy shchot
checking account

налог
nalog
tax

овердрафт
overdraft
line of credit

прямое дебетование
pryamoye debetovaniye
automatic bill payment

банковская комиссия
bankovskaya komissiya
service charge

сберегательный счёт
sberegatel'niy shchot
savings account

заём
zayom
loan

процентная ставка
protsentnaya stavka
interest rate

квитанция о снятии денег с депозита
kvitantsiya o snyatiyi deneg s depozita
withdrawal slip

банковский перевод
bankovskiy perevod
direct deposit

ПИН-код
pin-kod
pin number

монета
moneta
coin



банкнота
banknota
bill

деньги den'gi | money

экран
ekran
screen

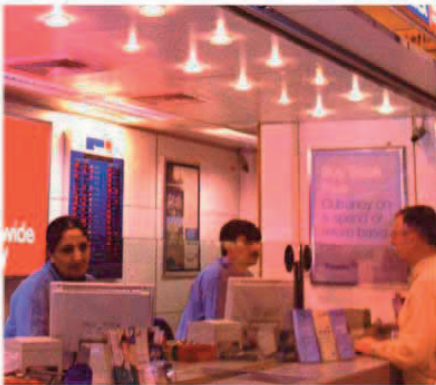
клавиатура
klaviatura
keypad



цель для
карты
shchel' dlya
karty
card reader

банкомат bankomat | ATM

валюта valyuta • foreign currency



обменный пункт
obmenniy punkt
currency exchange



тревел-чеки
trevel-cheki
traveler's check



обменный курс
obmenniy kurs
exchange rate

словарь slovar' • vocabulary

обналичить
obnalichit'
cash (v)

акции
aktsii
securities

номинал
(валюты)
nominal (valyuty)
denomination

дивиденды
dividendy
dividends

комиссия
komjssiya
commission

бухгалтер
bukhgalter
accountant

инвестиция
investitsiya
investment

портфель (ценных
бумаг)
portfel' (tsennyykh
bumag)
portfolio

ценные бумаги
tsenniye bumagi
stocks

акции;
собственный
капитал
aktsii; sobstvennyy
kapital
equity

финансы finansy • finance

курс акций
kurs aktsiy
stock price

брокер
broker
stockbroker



финансовый консультант
finansoviy konsul'tant
financial advisor



фондовая биржа fondovaya
birzha | stock exchange

Можно это поменять?
mozhno eto pomenyat'?
Can I change this, please?

Какой сегодня курс обмена?
kakoy sevodnya kurs obmena?
What's today's exchange rate?

СВЯЗЬ svyaz' • communications

почтовый служащий

pochtoviy
sluzhashchiy
postal worker

окно

okno
window

весы

vesy
scale

стойка

stoyka
counter



почта pochta | post office

штемпель

shtempel'
postmark

марка

marka
stamp

адрес

adres
address

индекс

indeks
zip code



конверт konvert | envelope

почтальон
pochtal'yon
mail courier

словарь slovar' • vocabulary

письмо

pis'mo
letter

обратный адрес

obratniy adres
return address

доставка

dostavka
delivery

хрупкое /

«осторожно!»
khrupkoye /
«ostorozhno!»
fragile

не сгибать

ne sgibat'
do not bend (v)

авиа

avia
by airmail

подпись

podpis'
signature

почтовый денежный

перевод
pochtoviy denezhniy
perevod
money order

сумка почтальона

sumka pochtal'yona
mailbag

верх

verkh
this way up

заказная

почта
zakaznaya
pochta
registered
mail

получение (на почте)

polucheniye (na pochte)
pickup

почтовые расходы

pochtoviye raskhody
postage

телеграмма

telegramma
telegram

факс

faks
fax



почтовый ящик
pochtoviy yashchik
mailbox



почтовый ящик (для писем)
pochtoviy yashchik (dlya pisem)
letterslot



посылка
posylka
parcel



курьер
kur'yer
courier

телефон telefon • telephone

телефонная трубка

telefonnaya trubka
handset

база
baza
base station



беспроводной телефон
besprovodnoy telefon
cordless phone

автоответчик
avtootvetchik
answering machine



видеотелефон
videofon
video phone



телефонная будка
telefonnaya budka
phone booth

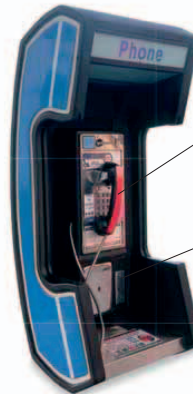


смартфон
smartfon
smartphone



мобильный телефон
mobil'niy telefon
cell phone

клавиатура
klaviatura
keypad



трубка
trubka
receiver

возврат монет
vozvrat monet
coin return

таксофон
taksofon
payphone

словарь slovar' • vocabulary

справочное бюро
spravochnoye byuro
directory
assistance

приложение
prilozheniye
app

отвечать
otvechat'
answer (v)

сообщение (СМС)
soobshcheniye (esemes)
text (SMS)

голосовое сообщение
golosovoye
soobshcheniye
voice message

пароль
parol'
passcode

оператор
operator
operator

занято
zanyato
busy

разъединено
raz-yedineno
disconnected

Можете дать мне номер...?
mozhetе dat' mne nomer...?
Can you give me the number for...?

Какой код...?
kakoy kod...?
What is the area code for...?

Пришлите мне СМС!
prishlite mne esemes!
Text me!

отель otel' • hotel

фойе foYe • lobby



гость
gost'
guest

ключ от номера
klyuch ot nomera
room key

сообщения
soobshcheniya
messages

ячейка для писем
yacheyka dlya pisem
pigeonhole

администратор
administrator
receptionist

регистрироваться
registrirovat'sa
register

стойка
stoyka
counter

стойка администратора stoyka administratora | reception



багаж
bagazh
luggage

тележка
telezhka
cart

швейцар shveytsar | porter



лифт lift | elevator

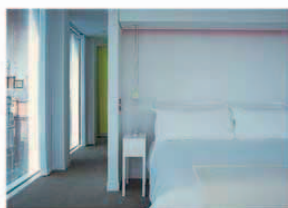


номер комнаты
nomer komnaty
room number

номера nomera • rooms



одноместный номер
odnomesniy nomer
single room



двухместный номер
(номер на двоих)
dvukhmesniy nomer
(nomer na dvoikh)
double room



двухместный номер с
двумя кроватями
dvukhmesniy nomer s
dvumya krovatyami
twin room



отдельная ванная
otdel'naya vannaya
private bathroom

услуги uslugi • services



услуги горничной
uslugi gornichnoy
maid service



услуги прачечной
uslugi prachechnoy
laundry service

поднос с завтраком
podnos s zavtrakom
breakfast tray



доставка еды и напитков в номер dostavka
edy i napitkov v nomer | room service



мини-бар
mini-bar
minibar



ресторан
restoran
restaurant



тренажёрный зал
trenazhorniyy zal
gym



бассейн
basseyn
swimming pool

словарь slovar' • vocabulary

ночлег с завтраком
nochleg s zavtrakom
bed and breakfast

полный пансион (комната и трёхразовое питание)
polniy pansion (komnata i tryokhrazovoye pitaniye)
all meals included

полупансион
polupansion
some meals included

У вас есть места?
u vas yest' mesta?
Do you have any vacancies?

У меня бронь.
u menya bron'
I have a reservation.

Я бы хотел/хотела
одноместный номер.
ya by khotel/khotela
odnomesniy nomer
I'd like a single room.

Я бы хотел/хотела номер на три
ночи.
ya by khotel/khotela nomer na tri nochi
I'd like a room for three nights.

Сколько стоит одна ночь?
skol'ko stoit odna noch'?
What is the charge per night?

Когда я должен/должна
освободить номер?
kogda ya dolzhen/dolzhna osvobodit'
nomer?
When do I have to check out?